Parlement européen
2019-2024

Commission des libertés civiles, de la justice et des affaires intérieures

2020/0278(COD)

24.1.2022

AMENDEMENT
808 - 827

Projet de rapport
Birgit Sippel
(PE700.425v01-00)

sur la proposition de règlement du Parlement européen et du Conseil établissant un filtrage des ressortissants de pays tiers aux frontières extérieures et modifiant les règlements (CE) nº 767/2008, (UE) 2017/2226, (UE) 2018/1240 et (UE) 2019/817

Proposition de règlement
(COM(2020)0612 – C9-0307/2020 – 2020/0278(COD))

Amendement 808
Tineke Strik

Proposition de règlement
Annexe 1 – point 2

Texte proposé par la Commission	*Amendement*
2.Sexe:	2.Sexe***/genre***:

Or. en

Amendement 809
Tineke Strik

Proposition de règlement
Annexe 1 – point 5

Texte proposé par la Commission	*Amendement*
5.Nationalité(s) (indication initiale):	5.Nationalité(s) ***ou apatridie*** (indication initiale):

Or. en

Amendement 810
Jan-Christoph Oetjen, **Malik Azmani**, **Moritz Körner**, **Michal Šimečka**, **Hilde Vautmans**, **Dragoş Tudorache**

Proposition de règlement
Annexe 1 – point 5

Texte proposé par la Commission	*Amendement*
5.Nationalité(s) (indication initiale):	5.Nationalité(s) ***ou apatridie*** (indication initiale):

Or. en

Amendement 811
Tineke Strik

Proposition de règlement
Annexe 1 – point 7

Texte proposé par la Commission	*Amendement*
7.Motif du filtrage:	7.Motif du filtrage:
A. Entrée irrégulière	A. Entrée irrégulière
Veuillez également préciser, selon le cas:	***supprimé***
document de voyage inexistant/faux/falsifié,	***supprimé***
autorisation de voyage ou visa inexistant/faux/falsifié,	***supprimé***
autre	***supprimé***
B. Arrivée via opération de recherche et sauvetage	B. Arrivée via opération de recherche et sauvetage
C. Demande de protection internationale à un point de passage frontalier	C. Demande de protection internationale à un point de passage frontalier
D. Aucune indication de vérifications aux frontières extérieures:	***supprimé***
□ ***pas de cachet dans un document de voyage/pas d'entrée dans le système d'entrée/de sortie***	***supprimé***
□ ***pas de document de voyage***	***supprimé***

Or. en

Amendement 812
Jan-Christoph Oetjen, **Malik Azmani**, **Moritz Körner**, **Michal Šimečka**, **Hilde Vautmans**, **Dragoş Tudorache**

Proposition de règlement
Annexe 1 – point 7

Texte proposé par la Commission	*Amendement*
7.Motif du filtrage:	7.Motif ***de la réalisation*** du filtrage:
A. Entrée irrégulière	A. Entrée irrégulière

Veuillez également préciser, selon le cas:	Veuillez également préciser, selon le cas:
document de voyage inexistant/faux/falsifié,	document de voyage inexistant/faux/falsifié,
autorisation de voyage ou visa inexistant/faux/falsifié,	autorisation de voyage ou visa inexistant/faux/falsifié,
autre	autre
B. Arrivée via opération de recherche et sauvetage	B. Arrivée via opération de recherche et sauvetage
C. Demande de protection internationale à un point de passage frontalier	C. Demande de protection internationale à un point de passage frontalier
D. Aucune indication de vérifications aux frontières extérieures:	***supprimé***
□ ***pas de cachet dans un document de voyage/pas d'entrée dans le système d'entrée/de sortie***	***supprimé***
□ ***pas de document de voyage***	***supprimé***

Or. en

Amendement 813
Tineke Strik

Proposition de règlement
Annexe 1 – point 7 bis (nouveau)

Texte proposé par la Commission	*Amendement*
	7 bis. Une demande de protection internationale a-t-elle été présentée?
	□ ***Oui*** □ ***Non***

Or. en

Amendement 814
Jan-Christoph Oetjen, **Malik Azmani**, **Moritz Körner**, **Michal Šimečka**, **Hilde Vautmans**, **Dragoş Tudorache**

Proposition de règlement
Annexe 1 – point 8 bis (nouveau)

Texte proposé par la Commission	*Amendement*
	8 bis. Un contrôle sanitaire préliminaire a été réalisé:
	□ ***Oui*** □ ***Non***
	Dans l'affirmative, veuillez fournir les résultats correspondants:
	Soins immédiats fournis:
	□ ***Oui*** □ ***Non***
	Isolement pour des motifs de santé publique:
	□ ***Oui*** □ ***Non***
	Dans l'affirmative, veuillez indiquer les dates, les motifs spécifiques et le lieu

Or. en

Amendement 815
Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Moritz Körner, Michal Šimečka, Hilde Vautmans, Dragoş Tudorache

Proposition de règlement
Annexe 1 – point 8 ter (nouveau)

Texte proposé par la Commission	*Amendement*
	8 ter. Contrôle de vulnérabilité préliminaire effectué
	□ ***Oui*** □ ***Non***
	Dans l'affirmative, les besoins particuliers en matière d'accueil ou de procédures recensés et/ou les contrôles qui n'ont pas été effectués au cours de la procédure de filtrage:

Or. en

Amendement 816
Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Moritz Körner, Michal Šimečka, Hilde

Vautmans, Dragoş Tudorache

Proposition de règlement
Annexe 1 – point 8 quater (nouveau)

Texte proposé par la Commission	*Amendement*
	8 quater. Membres de la famille ou parents proches présents dans l'UE:
	□ ***Oui*** □ ***Non***
	Dans l'affirmative, veuillez fournir des informations sur les membres de la famille ou parents proches en question et l'État membre concerné.

Or. en

Amendement 817
Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Moritz Körner, Michal Šimečka, Hilde Vautmans, Dragoş Tudorache

Proposition de règlement
Annexe 1 – point 10

Texte proposé par la Commission	*Amendement*
10. Soins immédiats fournis:	***supprimé***
□ ***Oui*** □ ***Non***	

Or. en

Amendement 818
Tineke Strik

Proposition de règlement
Annexe 1 – point 10

Texte proposé par la Commission	*Amendement*
	10. Un contrôle sanitaire a-t-il été

	effectué?
	□ ***Oui*** □ ***Non***
10. Soins immédiats fournis:	Soins immédiats fournis:
□ Oui □ Non	□ Oui □ Non
	Isolement pour des motifs de santé publique:
	□ ***Oui*** □ ***Non***
	Dans l'affirmative, veuillez indiquer les dates, les motifs spécifiques et le lieu:

Or. en

Amendement 819
Nadine Morano

Proposition de règlement
Annexe 1 – point 10 bis (nouveau)

Texte proposé par la Commission	*Amendement*
	10 bis. Réalisation d'un test osseux:
	□ ***Oui*** □ ***Non***
	Si OUI, conclusions du test osseux:

Or. fr

Amendement 820
Tineke Strik

Proposition de règlement
Annexe 1 – point 11

Texte proposé par la Commission	*Amendement*
11. Isolement pour des motifs de santé publique:	***supprimé***
□ ***Oui*** □ ***Non***	
Dans l'affirmative, veuillez indiquer les dates, les motifs spécifiques et le lieu:	

Or. en

Amendement 821
Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Moritz Körner, Michal Šimečka, Hilde Vautmans, Dragoş Tudorache

Proposition de règlement
Annexe 1 – point 11

Texte proposé par la Commission	*Amendement*
11. Isolement pour des motifs de santé publique:	***supprimé***
□ ***Oui*** □ ***Non***	
Dans l'affirmative, veuillez indiquer les dates, les motifs spécifiques et le lieu:	

Or. en

Amendement 822
Tineke Strik

Proposition de règlement
Annexe 1 – point 11 bis (nouveau)

Texte proposé par la Commission	*Amendement*
	11 bis. Des contrôles de vulnérabilité ont-ils été effectués?
	□ ***Oui*** □ ***Non***
	Dans l'affirmative, veuillez fournir des précisions sur le résultat, en indiquant si

le ressortissant d'un pays tiers se trouve dans une situation de vulnérabilité, a été victime de torture ou a des besoins particuliers en matière d'accueil ou de procédures.

Dans la négative, veuillez indiquer les raisons pour lesquelles ces contrôles n'ont pas été effectués.

Or. en

Amendement 823
Tineke Strik

Proposition de règlement
Annexe 1 – point 11 ter (nouveau)

Texte proposé par la Commission	*Amendement*
	Y a-t-il des liens familiaux sur le territoire des États membres?
	□ ***Oui*** □ ***Non***
	Si oui, prière de fournir des informations sur le(s) membre(s) de la famille et/ou parent(s) et l'État membre concerné.

Or. en

Amendement 824
Tineke Strik

Proposition de règlement
Annexe 1 – point 12

Texte proposé par la Commission	*Amendement*
12. Itinéraire:	12. Itinéraire:
a) lieux/pays de résidence précédente:	***supprimé***
b) point de départ:	***supprimé***

c) pays tiers et lieux (par exemple, ville, province) de transit et durée du séjour:	***supprimé***
d) modalités de transit (par exemple, moyens de transport, en groupe ou individuellement), assistance reçue (par exemple, passeurs, modes de communication utilisés), paiements effectués/à effectuer, etc.:	***supprimé***
e) pays tiers dans lesquels une protection a été demandée:	***supprimé***
f) pays tiers dans lesquels une protection a été accordée:	***supprimé***
g) destination prévue dans l'Union:	g) destination prévue dans l'Union:

Or. en

Amendement 825
Tineke Strik

Proposition de règlement
Annexe 1 – point 13

Texte proposé par la Commission	*Amendement*
13. Assistance fournie par une tierce personne ou organisation contre rémunération dans le cadre du franchissement irrégulier de la frontière et toute information connexe en cas de soupçon de trafic de migrants:	***supprimé***

Or. en

Amendement 826
Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Moritz Körner, Michal Šimečka, Hilde Vautmans, Dragoş Tudorache

Proposition de règlement
Annexe 1 – point 13

Texte proposé par la Commission	*Amendement*
13. Assistance fournie par une tierce personne ou organisation contre rémunération dans le cadre du franchissement irrégulier de la frontière et toute information connexe en cas de soupçon de trafic de migrants:	***supprimé***

Or. en

Amendement 827
Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Moritz Körner, Michal Šimečka, Hilde Vautmans, Dragoş Tudorache

Proposition de règlement
Annexe 1 – point 16 bis (nouveau)

Texte proposé par la Commission	*Amendement*
	16 bis. Observations et approbation par les services d'interprétation désignés:
	Signature de l'interprète ou des interprètes officiels (nom + service):

Or. en